



DICHIARAZIONE di PRESTAZIONE

DÉCLARATION des PERFORMANCES/DECLARATION of PERFORMANCE

(ai sensi del CPR –Regolamento Prodotti da Costruzione UE 305/2011)/(selon le Règlement Produits de Construction – RPC UE 305/2011)/(according to the Construction Products Regulation (EU) 305/2011)

DoP n. 240020

1. Codice di identificazione unico del prodotto tipo/*Code d'identification unique du produit type/Unique identification code of the product-type*: **maniglione antipanico tagliafuoco mod. JUVARRA item 6012.1/1200, 6012.2/1200, 6012.3/1200 (acc. : 6010.870, 6010.873, 6010.875) / fermeture anti-panique coupe feu JUVARRA item 6012.1/1200, 6012.2/1200, 6012.3/1200 (acc. : 6010.870, 6010.873, 6010.875) / fireproof panic exit device JUVARRA item 6012.1/1200, 6012.2/1200, 6012.3/1200 (acc. : 6010.870, 6010.873, 6010.875)**
2. Uso o usi previsti / *Usage ou usages prévus / Intended use or uses* : **dispositivo antipanico per porte su vie di esodo e per porte tagliafuoco-tagliafumo situate su tali vie/fermeture anti-panique pour portes situées sur les voies d'évacuation et pour portes de cloisonnement anti-feu ou anti-fumées situées sur des itinéraires d'évacuation / For doors on escape routes and for fire/smoke doors on escape routes**
3. fabbricante / *fabricant/manufacturer* :
SAVIO S.p.A., Via Torino n. 25 10050 Chiusa San Michele (TO) ITALY
4. Sistemi di VVCP/ *systèmes AVCP/ systems of AVCP*:
Sistema 1/Système 1/System 1
5. Norma di riferimento: **EN 1125:2008/ Norme harmonisée: EN 1125:2008/ Harmonized standard: EN 1125:2008**
6. Organismo di Certificazione: **AFNOR CERTIFICATION - Numero di Identificazione: 0333**
Organisme de Certification: AFNOR CERTIFICATION - Numéro d'identification: 0333
Certification Body : AFNOR CERTIFICATION - Identification Number : 0333

7. Prestazioni dichiarate/ Performances déclarées/declared performances:

Caratteristiche essenziali/Caractéristiques essentielles/Essential characteristics	Prestazioni/Performance		Specifica tecnica armonizzata/Specification technique harmonisée/Harmonised technical specification
Capacità di apertura/Capacité au déverrouillage/Ability to release			
funzione di apertura/capacité au déverrouillage/release function	≤ 1 s	§ 4.1.2 della normativa	EN 1125:2008
montaggio del dispositivo per le uscite antipanico/montage de la fermeture anti-panique/panic exit device mounting	sul lato interno della porta/sur la face intérieure de la porte/on the inside face of the door	§ 4.1.3 della normativa	
spigoli ed angoli esposti/arêtes vives et angles exposés/exposed edges and comers	≥ 0,5 mm	§ 4.1.5 della normativa	
porta a due ante/bloc porte a deux vantaux/double doorset	applicabile a porta a due ante/apte a un montage sur bloc porte a deux vantaux/suitable for double doorset		
installazione della barra/installation de la barre/bar installation	Z < 150 mm	§ 4.1.9 della normativa	
lunghezza della barra/longueur de la barre/bar length	≥ 60%	§ 4.1.10 della normativa	
sporgenza della barra/projection de la barre/bar end	< 100 mm	§ 4.1.11 della normativa	
terminale della barra/extrémité de la barre/bar end	la barra non sporge dai supporti laterali/la barre ne dépasse pas de ses supports/the operating bar does not protrude beyond either of the end supports brackets		
superficie della barra di azionamento/face manoeuvrante de la barre/operating bar face	> 18 mm	§ 4.1.13 della normativa	
barra di prova/tige d'essai/test rod	in nessun caso il calibro di prova rimane bloccato/en aucun cas la tige d'essai ne reste bloqué/the device does not trap the test rod in any position of the operating bar		
spazio libero rispetto alla superficie della porta/espace avec la face de la porte/door face gap	R ≥ 25 mm	§ 4.1.15 della normativa	
spazio libero accessibile/espace accessible/accessible gap	nessun elemento impedisce la manovra di apertura/aucun élément n'empêche la manoeuvre de déverrouillage de la porte/the este piece placed in any accessible gap cannot prevent the correct operation of the device		
movimento libero della porta/libre mouvement de la porte/door free movement	nessun elemento impedisce la rotazione della porta quando sganciata/aucun élément n'empêche le libre mouvement de la porte quand elle est déverrouillée/no element impedes the free movement of the door once it is released		
elemento di chiusura verticale superiore/tringles verticales/top vertical bolt keepers	la manovra dello scrocco inferiore non sblocca lo scrocco superiore/la manipulation du pêne inférieur ne débloque pas le pêne supérieur/the movement of bottom keeper does not unlock the top one		
controbocchette/gâches/keepers	forniscono adeguata protezione/protègent la porte lors de son ouverture et fermeture/protect the door frame from the damage from door opening/closing		
dimensioni delle controbocchette/dimensions des gâches/keepers dimensions	H ≤ 15mm; M ≤ 45°; P ≤ 3 mm		
massa e dimensioni della porta/masse et dimension de la porte/door mass and dimensions	grado 7 - fino a 300kg, H 3100mm L 1200mm/grade 7 - Jusqu'à 300kg, H 3100mm L 1200mm /grade 7 up to 300kg, H 3100mm W 1200mm		
dispositivo di accesso dall'esterno/organe extérieur de manoeuvre/outside access device	non interferisce con l'apertura dall'interno/ne rend pas la fermeture inopérable de l'intérieur/it does not render the panic device inoperable from the inside		
forze di azionamento/forces d'ouverture/release forces	≤ 80N non sottoposta a pressione; ≤ 220N se sottoposta a pressione/≤ 80N sans charge; ≤ 220N sous charge/ ≤ 80N with the door unloaded; ≤ 220N with the door loaded		
requisito di sicurezza per i beni/exigence de sécurité des biens/security requirement	grado 2/grade 2		

Caratteristiche essenziali/Caractéristiques essentielles/Essential characteristics	Prestazioni/Performance		Specifica tecnica armonizzata/Specification technique harmonisée/Harmonised technical specification
Durabilità della capacità di apertura (per porte chiuse a chiave sulle vie di esodo)/endurance de la capacité au déverrouillage (pour les portes verrouillées situées sur les voies d'évacuation)/durability of ability to release (for locked doors on escape routes)			
resistenza alla corrosione/résistance à la corrosion/corrosion resistance	grado 4: 240H/grade 4: 240H/grade 4: 240H	§ 4.1.4 e 4.2.9 della normativa	EN 1125:2008
intervallo di temperatura/gamme de température/temperature range	adatto ad un utilizzo tra -10°C e +60°C/adapté à une utilisation entre -10°C et +60°C/suitable from -10° to +60°C	§ 4.1.6 della normativa	
copertura per aste verticali/capot des tringles verticales/covers for vertical rods	NPD	§ 4.1.19; 4.2.6 della normativa	
lubrificazione/lubrification/lubrication	ogni 20.000cicli/20.000cycles	§ 4.1.22 della normativa	
forza di riaggancio/force de réengagement/re-engagement force	≤ 50N	§ 4.2.3 della normativa	
durabilità/endurance/durability	grado 7: 200.000cicli/grade 7: 200.000cycles	§ 4.2.4 della normativa	
resistenza all'utilizzo improprio barra orizzontale/résistance à la surcharge - Barre horizontale/abuse resistance - Horizontal bar	> 1000N	§ 4.2.5 della normativa	
resistenza all'utilizzo improprio asta verticale/Résistance à la surcharge - Tringles verticales/abuse resistance - Vertical rod	NPD	§ 4.2.6 della normativa	
esame finale/examen final/final examination	≤80N non sottoposta a pressione; ≤220N se sottoposta a pressione/≤80N sans charge; ≤220N sous charge/≤80N with the door unloaded; ≤220N with the door loaded	§ 4.2.8; 4.2.2; 4.1.17 della normativa	
Capacità di autochiusura C (per porte tagliafuoco/tagliafumo su vie di esodo)/Capacité C à maintenir une porte en position fermée (portes résistant au feu/ étanches aux fumées sur les voies d'évacuation)/self closing ability C (for fire/smoke doors on escape routes)			
forza di riaggancio/force de réengagement/re-engagement force	≤ 50N	§ 4.2.3 della normativa	EN 1125:2008
Durabilità della capacità di autorchiudersi C contro l'invecchiamento e la degradazione (per porte tagliafuoco/tagliafumo su vie di esodo)/Capacité C à maintenir une porte en position fermée contre le vieillissement et la dégradation (portes résistant au feu/étanches aux fumées sur les voies d'évacuation)/Durability of self closing ability C against aging and degradation (for fire/smoke doors on escape routes)			
durabilità/endurance/durability	grado 7: 200.000cicli/grade 7: 200.000cycles	§ 4.2.4 della normativa	EN 1125:2008
forza di riaggancio/force de réengagement/re-engagement force	≤ 50N	§ 4.2.3 della normativa	EN 1125:2008
Resistenza al fuoco E (integrità) e I (isolamento) per l'impiego su porte tagliafuoco/Résistance au feu E (Intégrité) et I (Isolation) portes résistant au feu/Resistance to fire E (integrity) and I (insulation) for use on fire doors			
Idoneità di un dispositivo per le uscite antipanico all'impiego sugli insiemi delle porte tagliafuoco – Requisiti aggiuntivi/apptitude des fermetures antipanique pour issues des secours utilisées sur des blocs porte résistant au feu Annexe B – Exigences supplémentaires/suitability of panic exit devices for use on fire resisting doorsets assemblies -- Additional requirements	grado B: utilizzabile su porte tagliafuoco-tagliafumo/grade B: adapté aux portes coupe-feu pare-fumée/grade B: suitable for use on smoke and fire door assemblies	§ 4.1.8 della normativa	EN 1125:2008
Sostanze dannose/substances dangereuses/dangerous substances	i materiali utilizzati non contengono né emettono sostanze dannose, in conformità alle legislazioni europee vigenti/ les matériaux utilisés ne contiennent ni n'émettent aucune substance dangereuse à des niveaux supérieurs à ceux indiqués dans les normes Européennes/the materials in this product do not contain or release any dangerous substances in excess of the maximum levels specified in existing European standards or regulations	§ 4.1.25 della normativa	EN 1125:2008

8. Le prestazioni del prodotto precedentemente specificato sono conformi alle prestazioni dichiarate / *Les performances du produit préalablement identifié sont conformes aux performances déclarées / the performance of the previously identified product are in conformity with the declared performance.*

Si rilascia la presente dichiarazione di prestazione sotto la responsabilità esclusiva del fabbricante precedentemente identificato in conformità al Regolamento (UE) n. 305/2011 / *La présente déclaration des performances est établie sous la seule responsabilité du fabricant préalablement identifié selon le Règlement Produits de Construction – RPC UE 305/2011 / The declaration of performance is issued under the sole responsibility of the previously identified manufacturer according to the Construction Products Regulation (EU) 305/2011*

Firmato a nome e per conto del fabbricante/ *Signé pour le fabricant et en son nom / signed for and on behalf of the manufacturer: " SAVIO S.p.A."*

Da/par/by: **Aimone Balbo di Vinadio (Amministratore Delegato/Managing director)**



SAVIO S.p.A.
L'AMMINISTRATORE DELEGATO
(Dr. Aimone Balbo)

Chiusa San Michele, 06/10/2017

Elenco completo DoP SAVIO / DoP liste complète / DoP complete list: www.savio.it/dop/